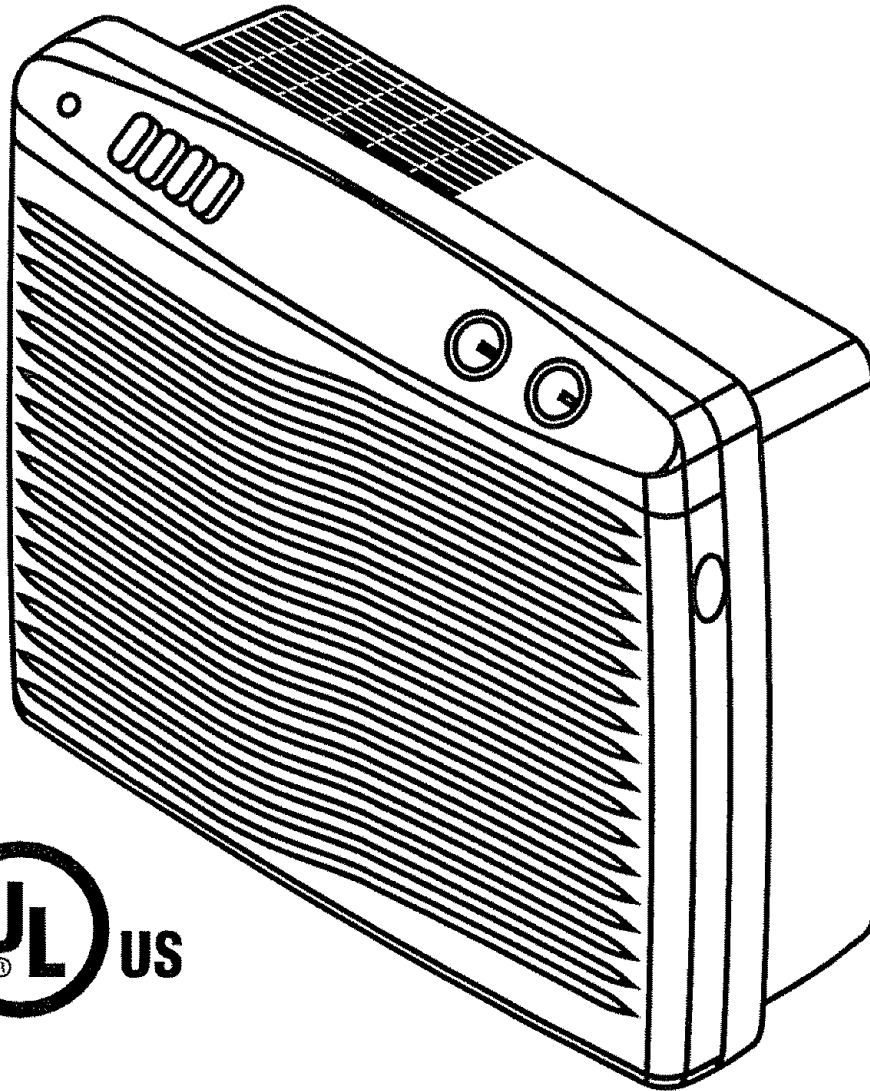




**OWNER'S MANUAL FOR
KENMORE HEPA AIR CLEANER MODELS
152.83250 AND 152.83254**



INFO-LINE:

After reading this manual, if you have any questions or comments on your Kenmore Air Cleaner, call: 1-888-277-2810

- Safety
- Operation
- Warranty
- Parts

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Please read all instructions before using this product. Save these instructions for easy reference. When using electrical appliances, basic precautions should always be followed to reduce breakage, risk of fire, electric shock and injury to persons including the following:

- Read all instructions before operating the air cleaner.
- Place air cleaner where it is not easily knocked over by persons in the household.
- Always unplug air cleaner when not in use.
- Do not use any product with a damaged cord or plug or if product malfunctions, is dropped or damaged in any manner.
- Keep the power cord away from heated surfaces.
- Do not use air cleaner outdoors.
- Never use air cleaner unless it is fully assembled.
- Do not run power cord under carpets, and do not cover with throw rugs. Arrange cord such that it will not be tripped over.
- Do not use air cleaner where combustible gases or vapors are present.
- Do not expose the air cleaner to rain, or use near water, in a bathroom, laundry area or other damp location.
- To disconnect the air cleaner, first turn speed control to **OFF** position and remove plug from the outlet.
- Do not allow foreign objects to enter ventilation or exhaust opening as this may cause electric shock or damage to the air cleaner. Do not block air outlets or intakes.
- Locate air cleaner near power outlet and avoid using an extension cord.
- The air cleaner has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce risk of shock, this plug is intended to fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. **DO NOT** attempt to defeat this safety feature.
- A loose fit between the plug and the AC outlet (receptacle) may cause overheating and a distortion of the plug. Contact a qualified electrician to replace loose or worn receptacles.
- Do not sit, stand or place heavy objects on the air cleaner.
- Disconnect power supply before servicing.
- **WARNING:** To reduce risk of fire or electric shock, do not use this product with any solid-state speed control device.

FULL ONE YEAR WARRANTY

If this Air Cleaner fails due to a defect in material or workmanship within one (1) year from the date of purchase, Sears will repair or replace it free of charge.

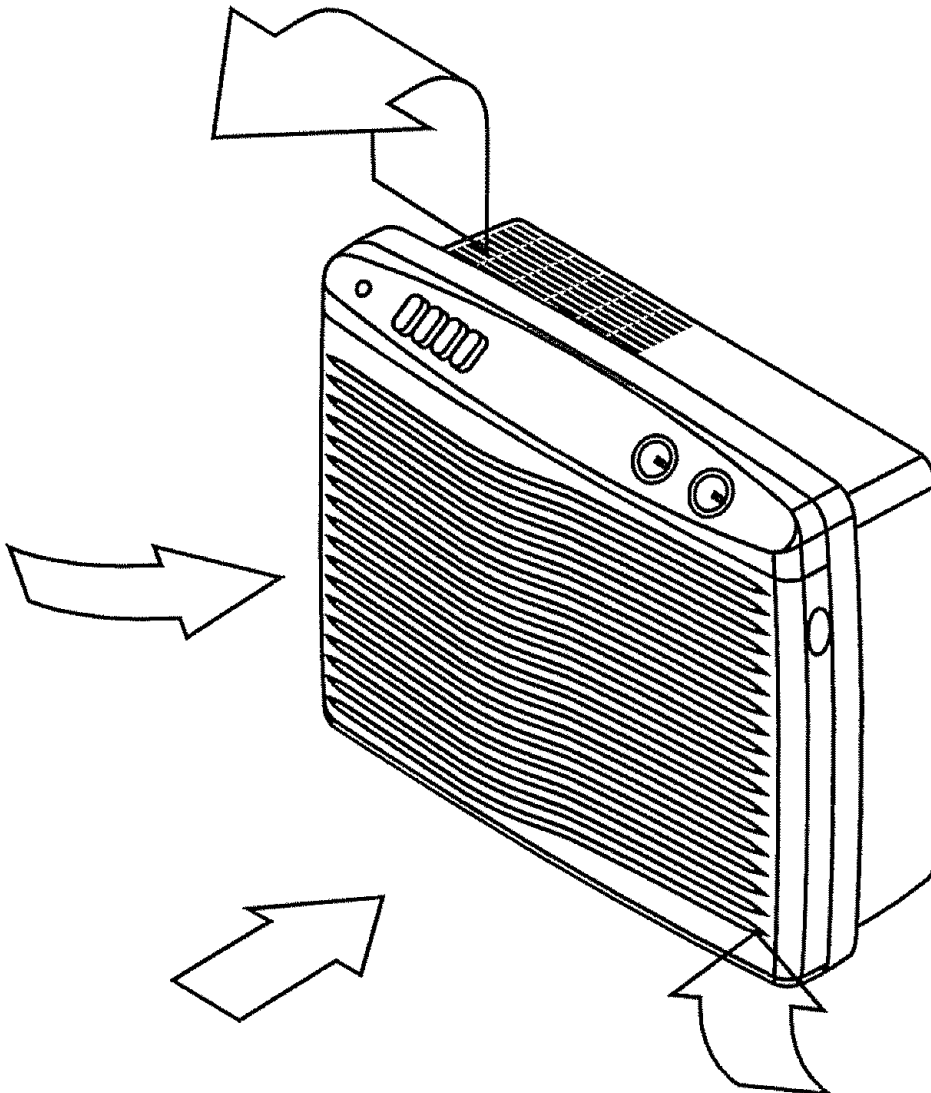
This warranty applies only while this product is in use in the United States or Canada.

This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which may vary from state to state.

This warranty **DOES NOT** cover the replacement of the HEPA filter or pre-filter.
Sears Roebuck and Co., D/817WA, Hoffman Estates, IL 60179

INTRODUCTION

Congratulations on your choice of the Kenmore HEPA Air Cleaner. We highly recommend that you operate the Air Cleaner 24 hours a day, because indoor air can be quickly contaminated by activity or objects in a room and infiltration of outside air. Portable air cleaners are much more effective in rooms where all doors and windows are closed.



HOW IT WORKS

The air cleaner has a two-stage filtering system. The first stage is a charcoal pre-filter. The second stage is the HEPA (High Efficiency Particulate Arrestor) filter. Room air is drawn into the Air Cleaner through the Air Intake Grille and passes through the filters. The filtered air is released from the top of the unit and is dispersed upwards into the room.

Your Air Cleaner has a convenient Carrying Handle to enable easy relocation.

Two Filter Change Calendar Wheels are provided on the Air Cleaner control panel to serve as a convenient reminder when to change the filters.

SETUP

Your Air Cleaner was thoroughly inspected and tested at the factory prior to packaging. Visually inspect it upon removal from its box. Remove and discard any packaging material. Return the unit if it shows any signs of damage or mishandling.

Upon starting your Air Cleaner, set the Pre-filter Change Calendar Wheel ahead 3 months and the HEPA Filter Change Calendar Wheel ahead 12 months to remind you when the next filter replacement is needed. Wheels turn clockwise.

ELECTRICAL HOOKUP

Plug the Air Cleaner into a polarized 120 Volt AC wall outlet.

WARNING: To avoid fire or shock hazard, the Air Cleaner should *ONLY* be plugged into a polarized 120 Volt AC outlet.

OPERATION

CAUTION: Never operate the Air Cleaner without the HEPA filter properly installed. Permanent motor damage could result.

Each time you operate the Air Cleaner, it is a good idea to run it at HI speed for a few seconds for fast initial cleaning. Then set to MED or LO as desired.

- HI Maximum Operation Fast initial cleaning
- MED Daytime Operation Fast fan speed
- LO Nighttime Operation Quieter operation

FILTER CHANGE SCHEDULE

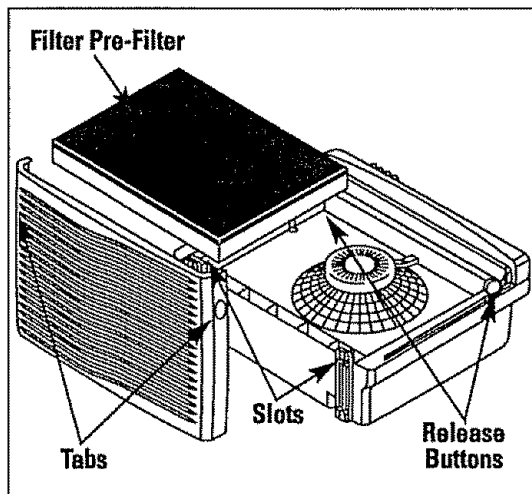
- Pre-Filter: The pre-filter should be changed every three (3) months or sooner depending upon the level of the room's air contaminants and the frequency of use.
- HEPA Filter: The usable lifetime of the HEPA filter is 1-3 years depending upon the level of air contaminants in the room and the frequency of use. The air volume output will begin to decrease dramatically when the filter needs to be changed. You should have a spare filter available for later replacement.

FILTER REPLACEMENT

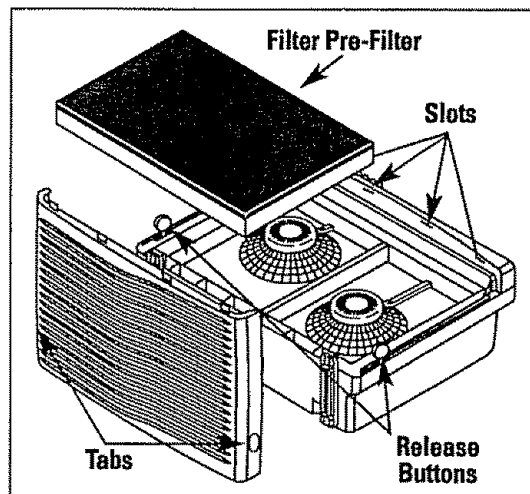
These filters are specially designed for easy replacement at maximum performance. **THE FILTERS ARE NOT WASHABLE.**

1. Turn the Air Cleaner **OFF** and unplug the unit from the power outlet.
2. Carefully lay unit down on a flat surface with the Front Grille facing up.
3. Gently push in on Release Buttons on both sides of the unit and swing out the Front Grille.
4. Remove the filter assembly (consisting of the pre-filter and HEPA filter) from the unit.
5. The pre-filter is attached to the HEPA filter frame with hook/loop fasteners at four corners. Detach pre-filter and discard it.
6. Remove and discard any plastic protective wrapping from the new pre-filter. Line up new pre-filter with HEPA filter frame. Lay pre-filter on HEPA filter and gently push on its four corners to attach it to the HEPA frame. If only replacing pre-filter, proceed to step 10.
7. If replacing HEPA as well as pre-filter, follow instructions through step 5. Discard used HEPA filter. Note: Always install new pre-filter when changing HEPA filter.
8. Remove and discard any protective plastic wrapping and packaging from the new HEPA filter.
9. Attach new pre-filter to new HEPA filter frame according to directions in step 6.
10. Place the filter assembly into the unit and install the Front Grille by engaging the tabs into the slots, then swinging Grille into assembly position. Push in gently to snap it into place.
11. Adjust the filter change wheel(s) to properly indicate when the next filter change is necessary.
12. Turn the Air Cleaner upright and plug it into an outlet. The Air Cleaner is now ready for operation.

MODEL 83250



MODEL 83254



CLEANING THE UNIT

WARNING: To avoid serious injury from electric shock, the Air Cleaner must be turned **OFF** and unplugged from the power outlet prior to any cleaning operation.

1. Turn Air Cleaner **OFF** and unplug from power outlet.
2. Clean unit with a moistened soft cloth only. **DO NOT** pour or splash water on the unit or use any abrasive type cleaner on it. Clean all external surfaces, especially the air intake grilles and air outlet.
3. **DO NOT** attempt to clean the pre-filter or HEPA filter; they are **NOT** washable and washing will damage them.
4. Reposition Air Cleaner, plug into power outlet and turn **ON**.

STORAGE

If you store your Air Cleaner for more than 30 days, you should:

1. Remove both the HEPA filter and the charcoal pre-filter from the unit.
2. Discard the pre-filter.
3. Wrap the HEPA filter in an air-tight plastic bag or plastic wrap. Be sure that the filter is totally sealed to protect it from its storage environment.
4. **DO NOT** put the plastic-wrapped HEPA filter back in the air cleaner

To restore the Air Cleaner to service:

1. Unwrap the HEPA filter.
2. Install a new charcoal pre-filter
3. Install filter assembly in the air cleaner. See "Filter Replacement" section for proper installation.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

MODEL	83250	83254
Length	16.5 in (42cm)	21.3 in (54cm)
Width	6.7 in (17.5cm)	7.1 in (18cm)
Height	14.6 in (37cm)	15.7 in (40cm)
Weight	9 lb. (4.1kg)	14.1 lb. (6.4kg)
Input Voltage	120 volts AC, 60Hz	120 volts AC, 60Hz

REPLACEMENT PARTS

MODEL	83250	83254
Pre-Filter	83156	83157
HEPA Filter	83190	83195

CUSTOMER ASSISTANCE LINE

If you experience a problem, please see the warranty for information. Please **DO NOT** attempt to repair this unit yourself. Doing so will void your warranty and could cause damage to the air cleaner or personal injury to yourself. If you have any questions concerning this appliance, please call toll free: 1-888-277-2810

Monday - Friday 8:00 a.m. to 10:00 p.m. EST

Saturday - Sunday 8:30 a.m. to 5:00 p.m. EST

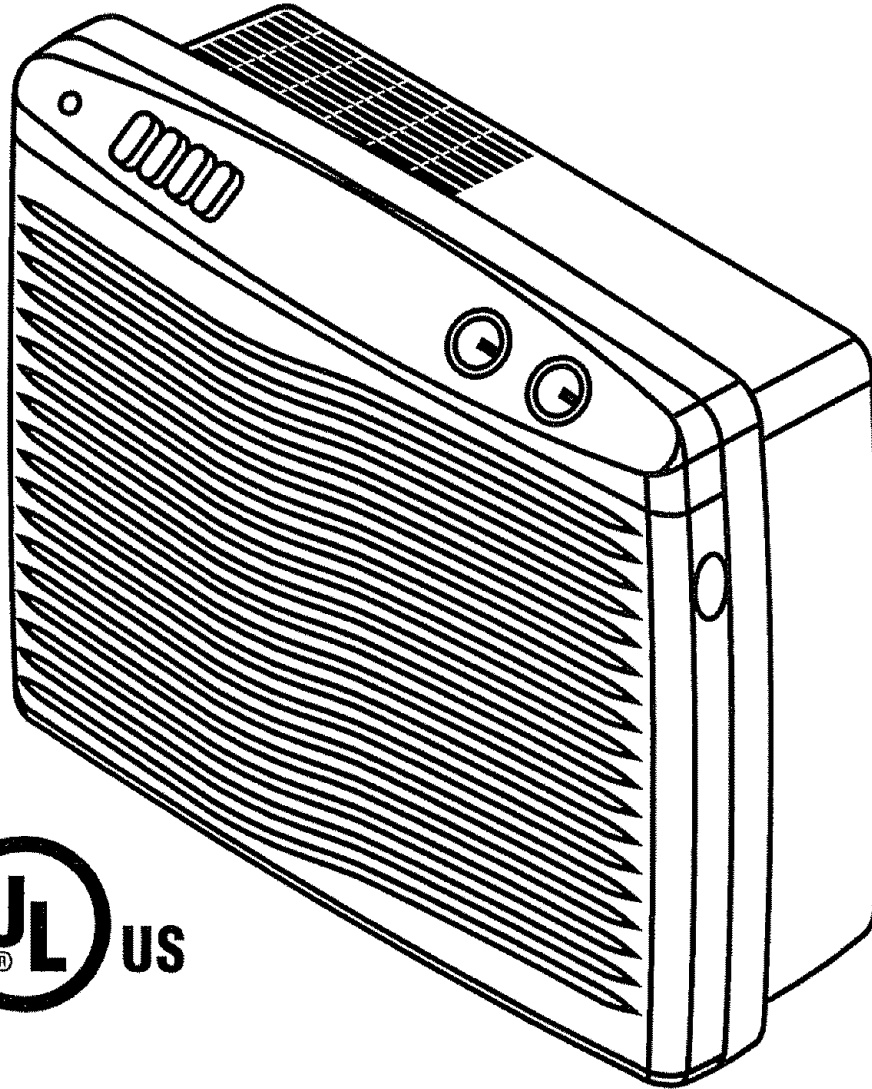
HOW TO ORDER REPLACEMENT PARTS

To order replacement parts by phone, call toll free: 1-800-366-7278

7 a.m. - 7 p.m. 7 days a week



**MANUAL DEL PROPIETARIO
PURIFICADOR DE AIRE HEPA
MODELO 152.83250 AND 152.83254**



LINEA DE INFORMACIÓN:

Si luego de leer este manual tiene usted preguntas o comentarios sobre su purificador de aire Kenmore, llame al: 1-888-277-2810

- Seguridad
- Garantía
- Operación
- Repuestos

IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Por favor lea todas las instrucciones antes de usar este producto. Guarde estas instrucciones para futura referencia. Al usar aparatos eléctricos, deben observarse precauciones básicas para reducir riesgos de rotura, fuego, choques eléctricos y heridas personales, incluyendo lo siguiente:

- Lea todas las instrucciones antes de operar el purificador de aire.
- Coloque el purificador en una zona de la casa donde no pueda ser volcado por las personas.
- Mantenga el purificador desconectado cuando no esté en uso.
- No use ningún aparato que tenga el cordón o el enchufe dañados, o si no ha funcionado bien, se ha caído o está dañado en una forma u otra.
- Mantenga el cordón de alimentación alejado de superficies calientes.
- No utilice el purificador en exteriores.
- Nunca use el purificador a menos que esté totalmente ensamblado.
- No coloque el cordón de alimentación debajo de las alfombras y no lo cubra con ningún objeto. Posicione el cordón de manera tal que no sea objeto de tropezones y caídas.
- No use el purificador donde puedan estar presentes gases o vapores combustibles.
- No exponga el purificador a la lluvia, no lo use cerca del agua, en un baño, lavadero o zonas húmedas.
- Para desconectar el purificador, primero gire el control de velocidad a la posición **"OFF"** (apagado) y desconecte la ficha del receptáculo.
- El purificador debe ser usado en posición vertical.
- No permita que objetos foraneos entren en el purificador, éstos pueden causar choques eléctricos o daños al purificador. No bloquee las entradas o salidas de aire del purificador.
- Posicione el purificador cerca de un tomacorriente y evite usar cordones de extensión.
- El purificador cuenta con una ficha polarizada (un contacto es mas ancho que el otro). Para reducir el riesgo de choque, esta ficha está supuesta a calzar en un receptáculo polarizado solamente de una manera. Si la ficha no penetra completamente en el receptáculo, intente nuevamente girándola al revés. **NO INTENTE** vencer este dispositivo de seguridad.
- Una conexión floja entre la ficha y el receptáculo (tomacorriente) puede causar sobrecalentamiento y contorsión de la ficha. Contacte a un electricista cualificado para reemplazar los receptáculos flojos o gastados.
- No se siente, no se pare o no ponga objetos pesados sobre el purificador.
- Desconecte el suministro eléctrico antes de proveer servicio a la unidad.
- **ATENCIÓN:** Para reducir el riesgo de incendio o choque eléctrico, no use este producto en conjunto con ningún control de velocidad electrónico (solid-state)

GARANTÍA TOTAL POR UN AÑO

Si este purificador de aire malfunciona debido a defectos materiales o de mano de obra dentro del año de la fecha de compra, Sears lo reparará o reemplazará sin cargo.

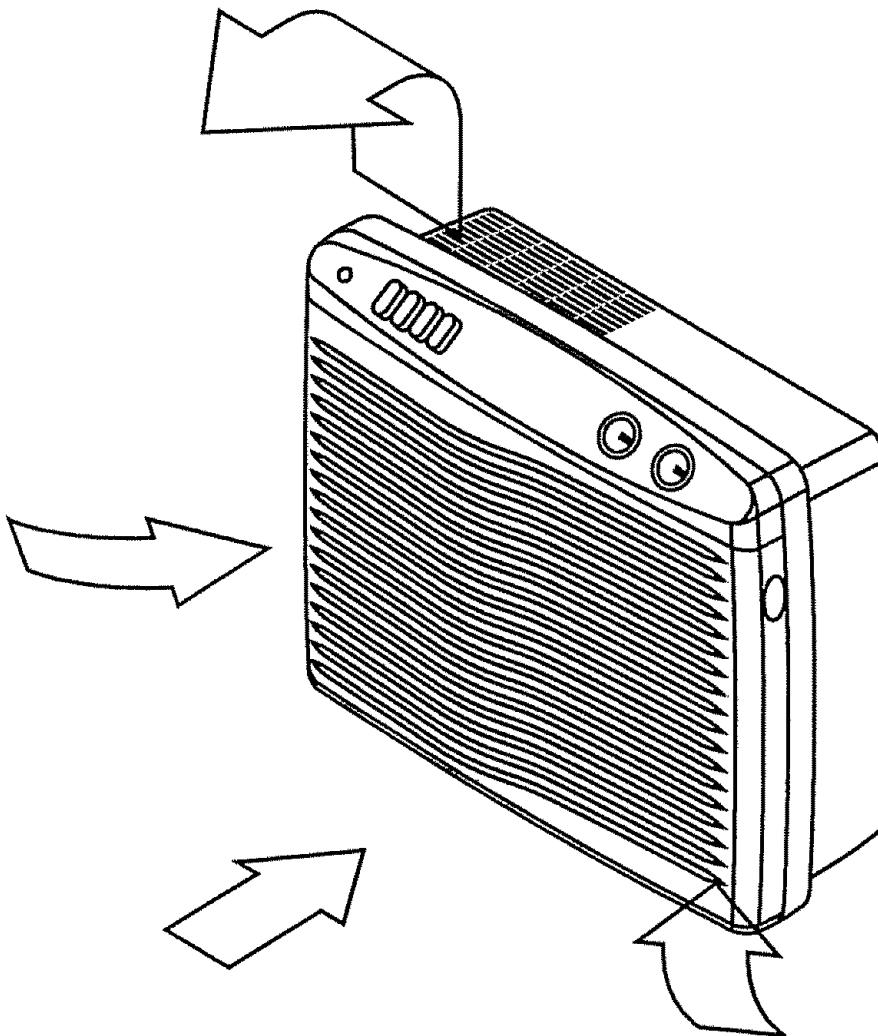
Esta garantía es aplicable solamente mientras este producto esté en uso en los Estados Unidos o en Canadá.

Esta garantía le provee específicos derechos legales y usted puede también tener otros derechos, los cuales pueden variar de Estado a Estado.

Esta garantía **NO CUBRE** el reemplazo del filtro HEPA o del pre-filtro.
Sears Roebuck and Co, D/817WA, Hoffman Estates, IL 60179

INTRODUCCIÓN

Felicitaciones por su elección del purificador de aire Kenmore HEPA. Le recomendamos que use el purificador las 24 horas del día ya que el aire dentro de las habitaciones puede contaminarse rápidamente por las actividades u objetos, como así también por la infiltración de aire exterior. Los purificadores de aire portátiles son más efectivos en habitaciones que tienen las puertas y ventanas cerradas.



COMO FUNCIONA

El purificador de aire tiene un sistema de filtración de dos etapas. La primera etapa es un pre-filtro de carbón. La Segunda etapa es un filtro HEPA (Arrestador de partículas de alta eficacia) o High Efficiency Particulate Arrestor. El aire de la habitación es atraído dentro del purificador a través de la parrilla de entrada de aire y pasa a través de los filtros. El aire filtrado es liberado por la parte superior de la unidad y es dispersado hacia arriba dentro de la habitación.

Su purificador de aire posee una conveniente agarradera, para facilitar su transporte y reubicación.

Dos diales de información de cambio de filtros son provistos en el panel de control, a forma de recordatorios de cuando cambiar los filtros de la unidad.

PREPARACIÓN

Su purificador de aire fué extensamente inspeccionado y probado en la fábrica antes de ser empacado. Inspecciónelo visualmente luego de sacarlo de su caja. Remueva y descarte todo el material de empaque. Retorne la unidad si observa cualquier signo de daño o maltrato.

Luego de encender su purificador de aire, fije una fecha tres meses hacia adelante en el dial rotatorio del pre-filtro y 12 meses hacia adelante en el dial rotatorio del filtro HEPA, a forma de recordatorio de cuando cambiar estos filtros. Los diales giran hacia la derecha (en el sentido de las agujas del reloj).

CONEXIÓN ELÉCTRICA

Conecte el purificador de aire a un receptáculo polarizado de pared de 120 voltios.

ADVERTENCIA: Para evitar peligro de incendio o choque, el purificador de aire solo debe ser conectado a un receptáculo polarizado de 120 voltios de corriente alterna.

OPERACIÓN

CAUIDADO: Nunca opere el purificador sin el filtro HEPA propiamente instalado. Daño permanente al motor podría ocurrir!

Es una buena idea que cada vez que se encienda el purificador, sea operado a su mayor velocidad por unos segundos, proveyendo así una rápida limpieza inicial. Luego póngalo en MED o LOW (bajo), como desee.

- | | | | |
|-------|-----------|--------------------|--------------------------------|
| • HI | (Alto) | Operación máxima | Rápida limpieza inicial |
| • MED | (Mediano) | Operación diurna | Rápida velocidad de ventilador |
| • LO | (Bajo) | Operación nocturna | Operación silenciosa |

PLAN DE CAMBIO DE FILTROS

PRE-FILTRO: El pre-filtro debería ser cambiado cada tres (3) meses o menos dependiendo del nivel de contaminantes en el aire de la habitación y de la frecuencia de uso.

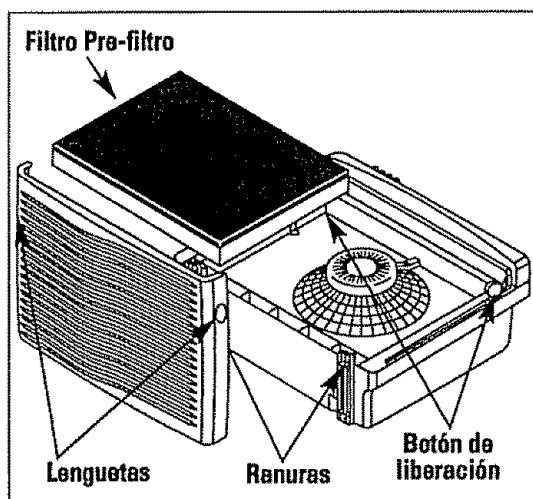
HEPA FILTER: El promedio de vida del filtro HEPA es de 1 a 3 años dependiendo del nivel de contaminantes en el aire de la habitación y de la frecuencia de uso. El volumen de aire provisto comenzará a mermar notablemente cuando el filtro necesita ser cambiado. Usted debería tener un filtro de repuesto disponible para cuando sea necesario.

COMO REEMPLAZAR LOS FILTROS

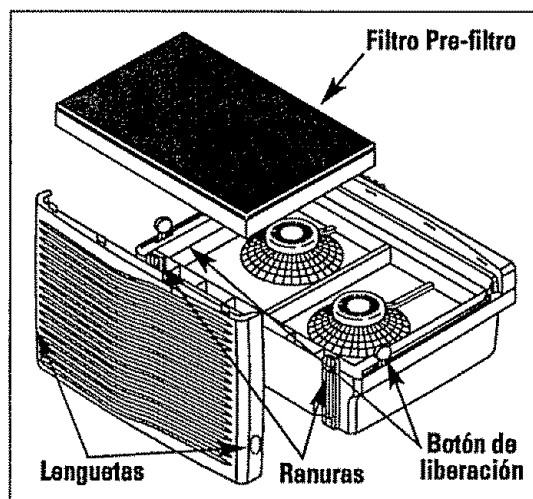
Los filtros han sido especialmente diseñados para ser reemplazados fácilmente para obtener mayor rendimiento. **Los filtros NO SON LAVABLES.**

1. Apague el purificador de aire y desconéctelo del receptáculo tomacorriente.
2. Con cuidado gire la unidad y apóyela sobre una superficie plana con la parrilla frontal hacia arriba.
3. Con suavidad empuje los botones de liberación de la parrilla frontal hacia adentro y levante la parrilla.
4. Remueva el sistema de filtración (consistente del filtro HEPA y del pre-filtro), fuera de la unidad.
5. El pre-filtro está sujeto al filtro HEPA con sostenedores de enganche y giro en las cuatro esquinas. Desconecte el pre-filtro y deséchelo.
6. Remueva y deseche el envoltorio protector del nuevo pre-filtro. Alinee el nuevo pre-filtro con el marco del filtro HEPA. Apoye el pre-filtro sobre el filtro HEPA y suavemente empuje sus cuatro esquinas para engancharlo en el marco del filtro HEPA. Si solamente está reemplazando el pre-filtro, proceda al paso número 10.
7. Si también está reemplazando el filtro HEPA junto con el pre-filtro, siga las instrucciones de paso uno a cinco. Descarte el filtro HEPA usado. Nota: siempre se debe instalar un nuevo pre-filtro cuando se reemplaza el filtro HEPA.
8. Remueva y deseche el envoltorio protector del nuevo filtro HEPA.
9. Coloque un nuevo pre-filtro sobre el marco del nuevo filtro HEPA, de acuerdo a las instrucciones del paso 6.
10. Coloque el sistema de filtración así armado dentro de la unidad e instale la parrilla frontal enganchedo las lenguetas en las ranuras correspondientes y luego girando la parrilla a su posición final. Presione suavemente para encajarlas en su posición.
11. Ajuste los diales recordatorios como corresponda, para recordar cuando será necesario cambiar los filtros nuevamente.
12. Levante el purificador a su posición vertical de operación y conecte el cordón al receptáculo tomacorriente. Su purificador de aire está ahora listo para ser utilizado.

MODEL 83250



MODEL 83254



LIMPIEZA DE LA UNIDAD

ADVERTENCIA: Para evitar heridas causadas por choque eléctrico, apague y desconecte el cordón del receptáculo tomacorriente previo a efectuar cualquier operación de limpieza de la unidad.

1. Apague el purificador de aire y desconecte del receptáculo tomacorriente.
2. Limpie la unidad con un trapo húmedo y suave solamente. No vierta o salpique agua sobre la unidad y no utilice limpiadores abrasivos sobre ella. Limpie todas las superficies externas, especialmente las parrillas de entrada y salida de aire.
3. No intente limpiar el pre-filtro o el filtro HEPA. No son lavables y lavarlos los dañará.
4. Reconecte el purificador al receptáculo tomacorriente y encienda la unidad.

ALMACENAJE

Si usted va a almacenar el purificador por más de 30 días, usted debería:

1. Remover de la unidad los dos filtros, el HEPA y el pre-filtro de carbón.
2. Desechar el pre-filtro.
3. Colocar el filtro HEPA en una bolsa plástica hermética o envolverlo en material plástico. Asegúrese de que el filtro está herméticamente envuelto para protegerlo del ambiente donde está almacenado.

Para retornar el purificador de aire al servicio:

1. Desenvuelva el filtro HEPA.
2. Instale un nuevo pre-filtro de carbón.
3. Instale el sistema de filtros en el purificador de aire. Vea la sección "Como reemplazar los filtros" para una correcta instalación.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

MODELO	83250	83254
Largo	16.5 pulgadas (42cm)	21.3 pulgadas (54cm)
Ancho	6.7 pulgadas (17.5cm)	7.1 pulgadas (18cm)
Alto	14.6 pulgadas (37cm)	15.7 pulgadas (40cm)
Peso	9 libras. (4.1kg)	14.1 libras. (6.4kg)
Voltaje	120 voltios CA, 60Hz	120 voltios CA, 60Hz

PARTES DE REPUESTO

MODELO	83250	83254
Pre-Filtro	83156	83157
Filtro HEPA	83190	83195

LINEA TELEFÓNICA DE ASISTENCIA AL CLIENTE

Si usted experimenta algún problema, por favor refiérase a la garantía para mayor información. Por favor **NO INTENTE** reparar la unidad usted mismo. Hacer esto anulará la garantía y también podría causar daños al purificador o heridas a usted mismo. Si tiene usted preguntas referentes a este aparato, por favor llame sin cargo a: 1-888-277-2810

De Lunes a Viernes: 8 de la mañana a 10 de la noche (horario del Este)

Sábado y Domingo: 8:30 de la mañana a 5 de la tarde (horario del Este)

COMO PEDIR PIEZAS DE REPUESTO

Para pedir piezas de repuesto por teléfono, llame sin cargo a: 1-888-366-7278

De las 7 de la mañana a las 7 de la noche, siete días a la semana.